

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: BFMK1500

Container for food mixer - 2 litres



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for 2 Litres Food Mixer Container - BFMK1500

1. General Information

Thank you for choosing the 2 Litres Food Mixer Container (Model: BFMK1500). This container is designed for use with compatible food mixers and is ideal for various food preparation tasks. It is manufactured to meet high-quality standards, ensuring durability and reliability in your kitchen.

2. Safety Information

- General Safety: Before using the product, read this manual thoroughly. Keep it for future reference.
- Electrical Safety: Ensure that the mixer is turned off and unplugged before attaching or removing the container.
- Usage Safety: Do not overfill the container past its maximum capacity of 2 litres to prevent spills and operational issues.
- Child Safety: Keep the product out of reach of children when not in use.
- Risk of Injury: Do not insert utensils or fingers into the container while the mixer is in operation. Always use the lid when mixing.
- Material Safety: The container is made from food-safe plastic. Ensure it is free from cracks and damage before use.
- Heat Resistance: Do not use the container with hot liquids or place it near heat sources.

3. Product Specifications

- Model: BFMK1500
- Capacity: 2 litres
- Material: Food-grade plastic
- Dimensions: 23.5 cm (H) x 15.5 cm (D)
- Weight: 0.5 kg
- Compatibility: Designed for specific models of food mixers (please check compatibility before use).

4. Setup and Installation

1. Preparation: Ensure the food mixer is turned off and unplugged before starting the installation.
2. Assembly:
 - Align the container's base with the mixer's attachment point.
 - Firmly but gently twist the container until it locks into place.
3. Secure Fit: Check for stability. The container should not wobble or feel loose.
4. Preparation for Use: Attach the required mixing tool according to your recipe. Make sure it fits securely into the container.

5. Operation

1. Power On: Plug in the food mixer and select the speed setting required for your recipe.
2. Mixing: With the lid securely on, turn on the mixer. Monitor the mixing process to ensure desired consistency.
3. Stopping: Once the mixing is complete, turn off the mixer and unplug it before removing the container.

6. Cleaning and Maintenance

- Cleaning after Use:
 - Allow the container to cool if used with warm substances.
 - Wash with warm, soapy water using a soft sponge.
 - Rinse thoroughly and allow to air dry.
- Do not use abrasive cleaners or scrubbers that can scratch the surface.
- Storage: Store the container in a cool, dry place when not in use.

7. Troubleshooting

- Issue: Container does not attach securely to the mixer.
Solution: Ensure that the container is aligned correctly and twisted securely into place.
- Issue: Leaks during operation.
Solution: Check the container for cracks or damage. Ensure it is not overfilled.

8. Disposal

Dispose of the container responsibly at the end of its life cycle. Check local regulations for recycling food-grade plastic. Do not dispose of it in general waste.

9. Contact

For further assistance, please reach out to us:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing our product. Enjoy your cooking experience!

DE DEUTSCH

Produktmanual für den GGM Gastro Lebensmittelmixerbehälter 2 Liter (BFMK1500)

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres GGM Gastro Lebensmittelmixerbehälters 2 Liter (BFMK1500). Dieses Produkt ist für professionelle Küchen konzipiert und optimiert, um eine effiziente Verarbeitung von Lebensmitteln zu gewährleisten. Bitte lesen Sie dieses Handbuch vollständig durch, um sicherzustellen, dass Sie alle Aspekte der Verwendung und Pflege verstehen.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie das Produkt ausschließlich für den vorgesehenen Zweck.
- Stellen Sie sicher, dass der Behälter auf einer stabilen, ebenen Fläche platziert ist, bevor Sie mit der Verarbeitung beginnen.
- Halten Sie den Mixer während des Betriebs niemals mit nassen Händen oder in der Nähe von Wasser.
- Bei Beschädigungen des Behälters oder des Mixers, verwenden Sie das Produkt nicht und wenden Sie sich umgehend an den Kundenservice.
- Lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt, während es in Betrieb ist.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt wird.
- Verwenden Sie den Behälter nicht in der Mikrowelle oder im Ofen.
- Reinigen Sie den Behälter nach jedem Gebrauch gründlich, um Rückstände und Bakterienbildung zu vermeiden.

3. Produktübersicht und technische Daten

- Modell: BFMK1500
- Inhalt: 2 Liter
- Material: Hochwertiger, lebensmittelechter Kunststoff
- Maße: 200 mm (H) x 200 mm (B) x 240 mm (L)
- Farbe: Transparent
- Temperaturbeständig: -20 °C bis 100 °C

4. Einrichtung und Installation

1. Entpacken Sie den Lebensmittelmixerbehälter vorsichtig.
2. Überprüfen Sie alle Teile auf Beschädigungen.
3. Platzen Sie den Behälter auf einer stabilen, ebenen Oberfläche in Ihrer Küche.
4. Stellen Sie sicher, dass der Mixer ordnungsgemäß auf dem passenden Standfuß installiert ist, bevor Sie den Behälter verwenden.
5. Vergewissern Sie sich, dass alle Verbindungen fest sitzen, um ein Auslaufen zu verhindern.

5. Betrieb

1. Füllen Sie den Mixerbehälter mit den gewünschten Lebensmitteln innerhalb der maximalen Füllhöhe.
2. Setzen Sie den Deckel richtig auf den Behälter auf, sodass er sicher verschlossen ist.
3. Betätigen Sie den Mixer gemäß den Anweisungen des Herstellers, um Ihre Zutaten zu bearbeiten.
4. Nach Gebrauch schalten Sie den Mixer aus und nehmen den Behälter vorsichtig ab.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie den Behälter nach jedem Gebrauch mit warmem Seifenwasser.
- Vermeiden Sie abrasive Reinigungsmittel, die das Material beschädigen könnten.
- Stellen Sie sicher, dass der Behälter vollständig trocken ist, bevor Sie ihn wieder verwenden oder lagern.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Risse oder andere Anzeichen von Abnutzung und ersetzen Sie den Behälter bei Bedarf.

7. Fehlersuche

- Problem: Der Mixer funktioniert nicht.
 - Lösung: Überprüfen Sie die Stromversorgung und stellen Sie sicher, dass alle Verbindungen ordnungsgemäß hergestellt sind.
- Problem: Auslaufen des Behälters.
 - Lösung: Überprüfen Sie, ob der Deckel richtig sitzt und ob es Risse im Behälter gibt.
- Problem: Lebensmittel werden nicht richtig püriert.
 - Lösung: Überprüfen Sie die Füllmenge im Behälter und passen Sie diese gegebenenfalls an.

8. Entsorgung

Bitte entsorgen Sie den Lebensmittelmixerbehälter gemäß den geltenden lokalen Vorschriften für die Entsorgung von Kunststoffen und anderen Materialien. Recycling trägt zur Verringerung der Umweltbelastung bei.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder bei Fragen wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice:

- E-Mail: info@gmgastro.com
- Telefon: 0800 7000 220
- Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding: Container voor Voedselmixer 2 Liters BF-MK1500

1. Algemene Informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van de Container voor Voedselmixer 2 Liters BF-MK1500. Deze container is ontworpen voor efficiënt mengen en kan een capaciteit van 2 liter aan. Het product is ideaal voor het bereiden van verschillende soorten voedsel, van sauzen tot deeg.

2. Veiligheidsinformatie

- Lees de handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat gebruikt.
- Houd de container uit de buurt van kinderen en huisdieren.
- Gebruik de container uitsluitend voor het beoogde doel.
- Controleer voor elk gebruik of de container en de mixer normaal functioneren, zonder gebreken.
- Zorg ervoor dat de mixer is uitgeschakeld voordat u de container bevestigt of verwijderd.
- Vermijd contact met scherpe voorwerpen en gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen om schade te voorkomen.
- Als u de container met een hete vloeistof gebruikt, wees dan voorzichtig om verbranding te voorkomen.

3. Productspecificaties

- Capaciteit: 2 Liter
- Afmetingen: 30 cm x 15 cm (hoogte x diameter)
- Voltage: 230 V
- Vermogen: 1500 W
- Materiaal: Food-grade kunststof
- Geschikt voor vaatwasser: Ja, maar handwas wordt aanbevolen voor een langere levensduur

4. Installatie en Setup

1. Plaats de voedselmixer op een vlakke, stabiele ondergrond.
2. Zorg ervoor dat de mixer is uitgeschakeld en van het stroomnet is losgekoppeld.
3. Bevestig de container aan de mixer door deze op de daarvoor bestemde aansluiting te plaatsen.
4. Draai de container met de klok mee totdat deze stevig vastzit.
5. Controleer of de container goed is bevestigd voordat u begint met mixen.

5. Gebruik

1. Vul de container met de gewenste ingrediënten, niet meer dan de maximale capaciteit van 2 liter.
2. Sluit de deksel goed af.
3. Zet de voedselmixer aan en kies de gewenste snelheid.
4. Meng de ingrediënten tot de gewenste consistentie is bereikt.
5. Zet de mixer uit voordat u de container verwijderd.

6. Reinigen en Onderhouden

- Leeg de container na gebruik en spoel deze onmiddellijk af met warm water en milde zeep.
- Gebruik een zachte spons om krassen te voorkomen.
- Voor diepere reiniging kan de container in de vaatwasser worden geplaatst, maar handwas wordt aanbevolen.
- Controleer regelmatig de afdichtingen en bevestigingen op slijtage en vervang deze indien nodig.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Container lekt
Oplossing: Controleer of de deksel goed gesloten is en of de beoordelingen intact zijn.
- Probleem: Mixer doet het niet
Oplossing: Controleer of de mixer is aangesloten en de stekker juist in het stopcontact zit.
- Probleem: Ingrediënten worden niet goed gemengd
Oplossing: Zorg ervoor dat de container niet te vol is en dat de mixer op de juiste snelheid draait.

8. Afvoer

Dit product bevat materialen die recyclebaar zijn. Gooi de container niet bij het huishoudelijk afval. Neem contact op met uw lokale afvalbeheerder voor informatie over recycling- en verwijderingsopties.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

E-mailadres: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Contenedor para Mezclador de Alimentos 2 Litros BFMK1500

1. Información General

Gracias por adquirir el Contenedor para Mezclador de Alimentos BFMK1500. Este producto está diseñado para ofrecer un rendimiento óptimo en la preparación de alimentos. Asegúrese de leer este manual en su totalidad antes de utilizar el producto para maximizar su eficacia y seguridad.

2. Información de Seguridad

- Este producto es solo para uso doméstico y no debe ser utilizado para fines comerciales.
- No sobrecargue el contenedor más allá de su capacidad máxima de 2 litros.
- Mantenga el contenedor fuera del alcance de los niños.
- Nunca sumerja el motor o el cable en agua o en otros líquidos.
- Asegúrese de que el aparato esté apagado y desconectado antes de realizar cualquier mantenimiento o limpieza.
- Utilice el producto solo según las instrucciones proporcionadas en este manual.
- Verifique que no haya daños visibles en el contenedor antes de cada uso. Si encuentra algún daño, no utilice el producto.
- No utilice utensilios afilados dentro del contenedor para evitar rayones o daños.
- En caso de sobrecalentamiento, apague el dispositivo y permita que se enfríe antes de continuar su uso.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Capacidad: 2 litros
- Material: Policarbonato de alta resistencia
- Dimensiones: Altura 20 cm, Diámetro 15 cm
- Peso: 0.5 kg
- Apto para lavavajillas: Sí, en la parte superior
- Resistente a temperaturas de -20°C a +100°C

4. Instalación y Configuración

1. Retire el contenedor de la caja y quítelo de cualquier material de embalaje.
2. Coloque el contenedor en una superficie plana y estable.
3. Asegúrese de que el área de trabajo esté limpia y seca antes de usar el mezclador.
4. Conecte el motor del mezclador según las instrucciones del fabricante.
5. Asegúrese de que el contenedor esté firmemente instalado en el soporte del mezclador antes de iniciar su operación.

5. Operación

1. Agregue los ingredientes en el contenedor, asegurándose de no exceder la capacidad máxima.
2. Coloque la tapa si el modelo la incluye para evitar salpicaduras.
3. Encienda el mezclador y seleccione la velocidad deseada.
4. Mezcle los ingredientes hasta lograr la consistencia deseada.
5. Apague el mezclador y retire el contenedor cuando finalice el proceso.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Después de cada uso, limpie el contenedor con agua tibia y detergente suave.
- Puede colocar el contenedor en el lavavajillas, siempre y cuando sea en la parte superior.
- Evite el uso de productos de limpieza abrasivos que puedan dañar el material.
- Inspeccione el contenedor regularmente para detectar cualquier desgaste y reemplácelo si es necesario.

7. Solución de Problemas

- El mezclador no enciende: Verifique que esté conectado a la fuente de alimentación.
- Ruidos extraños durante el funcionamiento: Apague el mezclador inmediatamente y verifique que el contenedor esté correctamente colocado.
- Fugas de líquidos: Asegúrese de que la tapa esté bien sellada y que el contenedor no esté dañado.

8. Eliminación

Al final de su vida útil, no deseche el producto con los residuos domésticos. Lleve el contenedor a un punto de reciclaje autorizado o consulte las regulaciones locales sobre la eliminación de plásticos.

9. Contacto

Para consultas, asistencia técnica o repuestos, comuníquese con nosotros:

Email: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania.

Le agradecemos por elegir GGM Gastro y esperamos que disfrute de su compra.

FR FRANÇAIS

Manuel du produit - Conteneur pour mélangeur à aliments 2 litres BFMK1500

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi le conteneur pour mélangeur à aliments de 2 litres BFMK1500. Ce produit est conçu pour aider à préparer divers ingrédients en toute simplicité. Il convient à un usage domestique et professionnel.

2. Informations de Sécurité

- Utilisation Correcte: Utilisez ce conteneur uniquement avec le mélangeur compatible spécifié dans ce manuel.
- Électricité: Ne pas utiliser avec un mélangeur défectueux. Vérifiez que la prise est conforme aux normes de sécurité.
- Chauffage: Ne pas exposer le conteneur à des sources de chaleur directe.
- Manutention: Manipulez avec précaution, surtout lorsqu'il contient des ingrédients chauds ou lourds.
- Enfants: Gardez ce produit hors de portée des enfants.
- Matériaux: Vérifiez que le conteneur n'est pas endommagé avant utilisation. Ne pas utiliser si des fissures sont présentes.

3. Aperçu du produit et spécifications

- Capacité: 2 litres
- Matériau: Plastique de qualité alimentaire
- Couleur: Transparent
- Compatible avec: Modèles de mélangeurs spécifiques (voir le guide d'utilisation)
- Dimensions: 22 cm de haut x 15 cm de large
- Poids: 600 g

4. Installation et Mise en Place

1. Assurez-vous que toutes les pièces du mélangeur et du conteneur sont présentes.
2. Fixez le conteneur au mélangeur en suivant les instructions spécifiques pour votre modèle. Assurez-vous que le conteneur est bien enclenché.
3. Vérifiez que le couvercle se ferme hermétiquement avant l'utilisation.

5. Fonctionnement

1. Préparez vos ingrédients et placez-les dans le conteneur en veillant à ne pas dépasser la capacité maximale.
2. Fixez le couvercle sur le conteneur.
3. Mettez le mélangeur en marche selon les instructions de votre appareil. Ajustez la vitesse selon la consistance souhaitée.
4. Une fois le mélange terminé, arrêtez le mélangeur et retirez le conteneur.

6. Nettoyage et Entretien

- Lavez le conteneur à l'eau chaude savonneuse après chaque utilisation.
- Ne pas utiliser de produits abrasifs ou de brosses dures.
- Rincez bien et laissez sécher à l'air libre avant de ranger.
- Vérifiez régulièrement l'état du conteneur pour tout signe d'usure ou de dommage.

7. Dépannage

- Problème: Le conteneur ne s'enclenche pas dans le mélangeur.
- Solution: Assurez-vous que le mélangeur est éteint et essayez de réaligner le conteneur.
- Problème: Le couvercle fuit.
- Solution: Vérifiez que le couvercle est bien fixé et qu'il n'y a pas de débris sur le joint.

8. Élimination

Respectez les réglementations locales en matière de recyclage. En cas de remplacement, éliminez le conteneur conformément aux directives de gestion des déchets pour les plastiques.

9. Contact

Pour toute question ou assistance supplémentaire, veuillez nous contacter :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Contenitore per Mixer Alimentare da 2 Litri (BFMK1500)

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il Contenitore per Mixer Alimentare da 2 Litri (BFMK1500). Questo prodotto è progettato per rendere il vostro processo di miscelazione più efficiente e sicuro. Leggere attentamente questo manuale prima dell'uso per garantirne un utilizzo corretto e sicuro.

2. Informazioni di Sicurezza

- Avvertenze Generali: Utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto, come specificato nel manuale.
- Elettricità: Assicurarsi che il mixer alimentare a cui è collegato il contenitore sia conforme agli standard elettrici necessari. Non toccare il mixer con le mani bagnate.
- Afferraggio e Accessori: Utilizzare solo accessori compatibili con il contenitore per evitare danni o lesioni.
- Sovraccarico: Non superare la capienza massima di 2 litri.
- Bambini e Animali: Tenere il prodotto lontano dalla portata di bambini e animali domestici.
- Manutenzione: Controllare regolarmente il contenitore per segni di usura o danno. Non utilizzare se danneggiato.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Nome del Prodotto: Contenitore per Mixer Alimentare da 2 Litri
- Modello: BFMK1500
- Capacità: 2 litri
- Materiale: Plastica resistente
- Compatibilità: Compatibile con la maggior parte dei mixer alimentari
- Colore: Trasparente
- Dimensioni: 20 cm x 15 cm x 20 cm (L x P x A)

4. Installazione e Configurazione

1. Verificare che il mixer alimentare sia spento e scollegato dalla presa di corrente.
2. Posizionare il contenitore sulla base del mixer, allineando i punti di scorrimento.
3. Ruotare il contenitore in senso orario fino a quando non scatta in posizione.
4. Assicurarsi che il contenitore sia saldamente fissato prima di utilizzarlo.

5. Operazione

1. Aggiungere ingredienti nel contenitore, rispettando la capacità massima di 2 litri.
2. Collegare il mixer alla presa di corrente.
3. Selezionare la velocità di miscelazione desiderata.
4. Accendere il mixer e monitorare il processo di miscelazione.
5. Spegnerlo e scollegare il mixer dopo l'uso.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulizia: Lavare il contenitore a mano con acqua calda e sapone neutro. Non utilizzare spugne abrasive.
- Asciugatura: Asciugare il contenitore completamente prima di riporlo.
- Controllo: Ispezionare il contenitore per crepe o danni prima di ogni utilizzo. Sostituire se necessario.

7. Risoluzione dei Problemi

- Problema: Il contenitore non si fissa al mixer
- Soluzione: Controllare che i punti di scorrimento siano allineati correttamente e riprovare.
- Problema: Sgocciolamenti durante l'uso
- Soluzione: Assicurarsi di non superare la capacità massima e controllare se il contenitore è danneggiato.

8. Smaltimento

Seguire le normative locali per lo smaltimento del contenitore. Non smaltire nell'indifferenziato. Può essere riciclato come plastica.

9. Contatti

Per ulteriori domande o assistenza, contattare:

- Email: info@gmgastro.com
- Telefono: 0800 7000 220
- Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania